

LUBLANSKE NOVIZE

JANN. FRIDR. EGERJA.

Sabbota 26. d.

velki Travn. 1798.



Nro. 42.

Lublana.

Nedelo na vezher se je perpelal is Tersta v' Lublano Prinz August fin angleskiga Krala, ponedelek je shel na Dunej, on je bil v' Rimi, od tam beshal v' Neapol, is Neapel se perpelal po morji v' Terst na eni neapolski verftni barki.

Slovézha soldashka vhajalza Valentín Kimavez ali Zapek, inu Juri Rupret oba rojena Krajnza sta vjetra v'soldashki Staabs sapéri, terdno sakovana inu perklenëna, inu pod terdno strasho, dokler bo praviza zhes nju stekla. Nobeden nesme k' njima pridi-

ti,

ti, svęsana sta, de se nemoreta ganiti, jih pítajo soldatje od strashe, inu per potrebah postręshejo.

Dnej 16. velki Travna.

Po ranzi Zefarizi je bilo predvezhčraj duhovno opravilo inu molitve v' dvorni fari. Sraven je bila vſa zefarska inu dvorna gospoda.

Dvorni Natiskalez gospod Tomash Trattner je pred tremi dnęvi obhajal svoje pętdesięto lęto, kar je gospodar svoje imenitne natiskarie.

Spania.

Prinz de Paz je vsel flovo od dvora v' Madriti, inu je shel prebivat na svoje graſhíne v' Grenadi s'zelo svojo drushino,

Po sanoshinah okoli broda Kadix so stare barke postavlene s' rasbelenmi kuglami, de bi na Anglese stręlale, ako bi se proti męstu perblishali.

Kanonerji ſhpanski fe vadio fléherni dan na stręlanje is ſhtukov, inu zhedałaj bol sastopni postajajo.

Dve ſhpanske fregate inu ena verſtnic za fo fręzho imęle fe męmo angleskeh bark is Kadixa vkrasti, anglese ſkusi sapelive snamina smotiti, de jeh niso spasili, inu fo vſhle na globoko morje. Pelejo v' Ameriko ſhivo

shivo srebro sa rudne jame v'desheli Mexico, katere shpanzain slishi, inu ker oni bogate slate inu sreberne rudnike imajo.

Ena Angleška fregata se je prevezh h' kraji perblishala, inu ie na pefek vsadila; jo niso mogli splaviti, temuzh jo sashgati, po tem, k' so ludi inu orodje is nję spravili.

Dve Angleske barke ste shle v'sred deshelnno morje oglédat, kaj franzosi v'brodi Toulon dělajo, inu kam namjerjajo.

Lafko.

Novize is Majlanda pravio: Franzoski visharji so sa dobro sposnali, nekaj v' Zisalpinii prenarediti, sato ker med Lahmi ni miru, inu ker she pisma od glihanja med franzosmi inu Lahi niso ismjenjane. Satiga volo so is flushbe djani shest mosh is sveta starishih, inu trię is med mlajshih. — Franzosi tedaj dělajo s'Lahmi ne kakor soſedje, temuzh kakor gospodarji; Lahi nimajo prostoti, sunaj, kolikor se franzosam polubi, njim pervoliti al prepovediti. Majlandski Visharji oppominajo ludstvo, de imajo lubesen imeti proti postavam; zhe nc, bodo vso mozhi persadeli, ludi persiliti.

Genoveski poslanik je pershel is Parisa domu, pravio de je pisma pernzel, v' katereh je glihanje med Genovo inu franzosam na boj inu na bran.

Franzia.

Poſlaniki is Švēdie, Rima, inu Genove ſo bili ſaſlihani od Viſharjov. Proti ſvēdſkimu je rēkel president: en tanek oblač ſe je bil med Švēdio inu Franzio prepręgel, al ftara perjasnoſt ni iſgniti mogla, ſpēt je ponovlena. Franzoski viſharji jo prejmejo ſ' veſelam ſlaſti kēr im je poſlanik Baron Staēl poſebno vſežh, inu dober porok ſa lēpo ſaſtopnoſt. Potle hvalio njega, inu pravio, de je vſelej bil perjatel nih republike.

Kaſhe, de perpravlanje zhes Anglio je enmalo prejēnalo, tudi tiſti užheni moshje ſo v' Pariz naſaj poklizani, katēri ſo ſbē v' brōdi Toulon bili. Per vſim tim v' Toulo ni na preterganje barke dēlajo, inu v' oroshishi perpravljajo, tudi ſe kēkaj ſoldatje na bērajo.

Mlajſhi ſbor ima ſdaj opraviti ſ' pregle danjam, al ſo novi moshje po poſtavah iſ voleni lētaſhno pomlad ſa obā ſbiraliſha.

Anglia.

Anglesi imajo pravizo, de neſmejo prezej v' jēzho vtakneni biti, ako lē ſūm nānje leti, de ſo kralēvi volji ſoperni inu nebo glivi, ali puntarſki, temuzh morejo popred nekatēre ſvishanja per pravizi zhes take ludi iſpelane biti; to pravizo ſo v' parlamenti na en lēto prevdignili, tako de lētaſ bo ſnal

snal vsaki berfh v'jēzho djan biti, katēri-
kol nima dobriga proti Kralu svēstiga imē-
na. Ta prevsdignena praviza se imenuje v'
angleskeh postavah: *habeas corpus*.

Kēr je Shvajz sdaj pod franzosko fablo,
se nesmē is Anglie nizh kje poslati, ne bla-
go, ne gotovina.

Raſtadt.

Dva poslanika pojdetia is Hollanda, e-
den v' Paris, drugi v' Madrit h' ſpanſkimu
Kralu.

Shvajz.

Sdaj se franzosi vojſkujejo zhes Kantone Glarus, Zug. Shviz inu Untervalden; do zhetertiga vēlki Travna ſhe ni bilo nizh ſaref ſliſhati, al fo jih premagali, al ne. Ti kantoni fo v'gorah inu gojsdih, sato jih bo teshko premojſtriti.

Nemjhka.

Drugi dan tiga mēsza je zesarſki mini-
ſter v' Raſtadt graf Metternich franzoske
pooblastene vabil, ſkoro en odgovor dati;
oni fo fe ſgovarjali, de fo imēli dofti pre-
miſliti, inu nifo zhafa imēli berfh odgovo-
riti; vunder fo trētji majnika njemu ta od-
govor piſali:

Rajna je sa mejo, ſlikoda fe bo ſkusī
duhoſke deshele vrazhovala; tē dyē rezhi
ſmo

sмо sklenili; сdaj ostane raslozhiti, kako se bo oboje ispelalo.

Pręden se sguba verne, se more nje zęna sturiti, kolikaj sneše; Némzi shelę od naſ en raslozhik zhes to. Mi franzosi boomo samo na to ględali, kar bo vam inu nam k' pridu; kakor hitro bote prebrali, kar shelimo, bote vidili, de naſhe otenje je spodobno, inu de smo dali sadostni odgovor na vše vaſhe prashanja.

Tedaj voshna na Rajni ima biti odperata Némzam inu franzosam na enako visho, drugim ptujim pa lę s' obęh pervolenjam. Stegne ob vodi, kodar ladie vlęzhejo, imajo ſłeherni na svoji strani popravlati, vunder bres ſhkode nasprotniga bręga. Obojim je perpuſheno po ſtegnah na obęh krajih hoditi inu ladie vlęzhi, noben zęſtni zoll nima biti. Sam navadni zoll ostane tam, ker se blago isklada; vunder nimajo ti zoli na enim kraji Rajne vęzhi biti, kakor fo na drugim.

Kar je otokov po ſredi Rajne inu med nje pretokmi, bodo franzosam ſliſhali.

Kęt se vę, kajſen korift ali príd ludem perneſe proſta kupzhia, imamo upanje, de bodo Némzi ſa dobro sposnali puſtitи proſto voshno tudi po drugeh vodah, katere v' Rajno tezhejo, inu po drugih velikeh nemſhkeh rękah, poſębno po Dovavi.

Na enako visho bode franzosko sojbodstvo na nemškim kraji Rajne sebi obdershalo terdnavo Kehl, inu nję okrajno. Slěherani zhlovek sam vidi, de to mi nesturimo savolo nashiga rasširanja, temuzh lę sa nasho varnost, mir, inu de bi vso perloshnost k'perhodnim prepiranji odręsalı.

En ravno tako mozhen usrok naš perganja, de se terdnava Ehrenbreitstein rasvali inu podere, katęra je shkodliva na nashim kraji lesheozhimu męstu Coblenz.

Od terdniga męsta Cassel nebomo dosti govorili; deslih je na vašhim kraji, vunder je lę predmęstje Majnza; tedaj terdnava Kassel flishi s'ivojo okrajno h' Majnzu, inu se nam nima odtergvati.

Sadnizh shelę franzosi, de se most zhes Rajno med starim inu novim Breisah spęt postavi, inu de se pred starim mostam per Huningi pętdeset johov semle inu potrzebna pot franzosam da na nemškim kraji Rajne.

Franzoska vojska se bo prezej takrat zhes Rajno nasaj potegnila, kader bo mir sklęnen, inu nasproti poterjen.

Sdaj ostane ſhe taifte nemške laſtíne popisati, katere nemzi na unim kraji sgubę. Franzosi męnio, de ni tręba zhes to dosti govoriti, kęr Némzi lahko vidio, de se more vše tim kraji odfhkodovati, kar so unim kraji posędli firſhtje, nemški stanovi, inu koj-

kojnik. Tudi se bodo vši nih dolgovi na deshele prenesli, katere tim kraji dobojo, karkol dolgov so sturili na poprejshne svoje deshele unim kraji.

Tudi je sastopeno, de Nemzi vše terjanja inu pravize popustę, kar jeh na uni kraj imajo; inu de se tudi perimkam ali titelnam uneh deshel odpovejo.

Tę odgovēanja se morejo sturiti tako, de pravize inu perimki pridejo na franzose inu druge s' nimi svęsane republike.

Dalaj perhodnikrat.

Vmerli so v Lublant.

18. velki Travna.

Gospoda Leopold Frerenteib, shtazunarja lzhi, Sharlotta, osem męszov, na Ter-
gi Nro. 280.

19. dan.

Valentin Malé, delovza fin, 4. l. na Po-
lanah Nro. 28.

Joannes Shręk, najden otrok, 8. dni, na
Polanah Nro. 67.

V' Pleterjah bo 31. tiga męsza na liziti-
ranje naprodaj 444 męrnikov ajde.

Na povele męstne gospoſke neſmę nobe-
den nizhi kupiti od nobeniga soldata, zhe
soldat pisane pravize nepokashe, de ſmę pro-
dati; fizer bo kuplena ręzh prozh všęta.